



延期のご連絡 / Notice of Postponement

弊館は、大阪府を含む関西3府県への緊急事態宣言発出に伴い本セミナーを延期致します。

皆様のご理解をお願い申し上げます。

This is a notice of postponement of this seminar from Consulate General of India, Osaka-Kobe, following the issue of "State of Emergency" to Osaka/Kyoto/Hyogo.

インド：ビジネス / 投資機会セミナー - タミル ナドゥ州 紹介と共に -

<会場セミナー：大阪市内>

Business Opportunity in India - focus state: Tamil Nadu -

(on-site Seminar in Osaka City)

<p>日時 (Date & Time)</p>	<p>2021年1月22日(金) 14:00~16:00 (受付開始 13:30~) 14:00 - 16:00, FRI. 22nd January, 2021 (Registration starts at 13:30~)</p>
<p>会場 (Venue)</p>	<p>マイドーム大阪 2階 展示会場 (C) 〒540-0029 大阪府中央区本町橋 2-5-1 MyDome Osaka 2F Exhibition Hall (C), 2-5-1 Honmachibashi, Chuo-ku, Osaka</p>
<p>主催 (Organizers)</p>	<p>在大阪・神戸インド総領事館 / Consulate General of India, Osaka-Kobe インド政府 商工省 工業・内国取引促進局 / Department for Promotion of Industry and Internal Trade, Ministry of Commerce and Industry, Government of India タミル ナドゥ 州政府 / Government of Tamil Nadu 大阪府 / Osaka Prefectural Government</p>
<p>共催 (Co-Organizers)</p>	<p>【大阪・海外市場プロモーション事業推進協議会 / The members of the Consortium for International Business Development and Connections in Osaka】 大阪市 / Osaka City 大阪商工会議所 / The Osaka Chamber of Commerce and Industry (公財) 大阪産業局 / Osaka Business Development Agency (一財) 大阪国際経済振興センター / OSAKA INTERNATIONAL BUSINESS PROMOTION CENTER (独法) 日本貿易振興機構 大阪本部 / JETRO Osaka (独法) 中小企業基盤整備機構 近畿本部 / KINKI REGION of Organization for Small & Medium Enterprises and Regional Innovation, JAPAN</p>

後援 (Supporters)	<p>経済産業書 近畿経済局 / The Kansai Bureau of Economy, Trade and Industry 関西経済連合会 / Kansai Economic Federation (Kankeiren) 関西広域連合 / Union of Kansai Governments 東大阪市 / Higashiosaka City 東大阪商工会議所 / Higashiosaka Chamber of Commerce & Industry 神戸商工会議所 / Kobe Chamber of Commerce and Industry 京都商工会議所 / Kyoto Chamber of Commerce and Industry</p>
協力 (Cooperators)	<p>インド進出 大手企業様 / One Japanese Large Enterprise – India for showcase presentations (TBA) タミルナドゥ州進出 中小企業様 / One Japanese SME: Manufacturing Company in Tamil Nadu (TBA)</p>
通訳	同時通訳 / Simultaneous Interpretation

プログラム(Program) 参加費: 無料 / Fee : Free 定員:80名 / Capacity of Seats : Max 80.
 (定員に達し次第 締め切らせていただきます)

感染予防対策:会場は、国・大阪府・会場管理者の感染予防対策を遵守致します。会場内は、ソーシャル・ディスタンス配席、換気を行います。検温・手指消毒を行うことがあります。

ご出席者は マスク着用にご協力をお願い致します。マスク着用されていない方の入場はお断りをさせて頂きます。/ Organizers observe Guidelines for Corona Virus Infection, with Seating with Social Distance, Capacity, Ventilation and temperature check **Please wear Masks. If Not, we don't allow your admission.**

プログラム / Programme

13:30	受付開始 / Registration
14:00	司会者 開会 : 在大阪・神戸インド総領事館 Opening by MC : Consulate General of India, Osaka-Kobe
5 min.	開会 ご挨拶: 在大阪・神戸インド総領事館 総領事 Mr. B.Shyam Opening Remarks: Consul General, Consulate General of India, Osaka-Kobe
5 min.	大阪府様 ご挨拶 小林宏行 大阪府商工労働部長様 Mr. Hiroyuki KOBAYASHI, Director General, Department of Commerce, Industry and Labor, Osaka Prefectural Government
20 min.	インド政府 最近の重要な制度・政策・施策ご紹介 -商務/経済担当 領事 (会場講演) Introduction to recent schemes and initiatives by Mr. Sanjeev JAIN, Consul for Economy/Commercial and Head of Chancery, Consulate General of India, Osaka-Kobe
10 min.	インド投資機会 –機械・EV (オンライン講演) Invest India –lecture on the sectors of Machinery/EV
10 min.	インド投資機会 – 製薬・医療機器 (オンライン講演) Invest India – Pharmaceuticals and medical devices (online participation)
1450 hrs (15 min.)	コーヒー・ブレイクと名刺交換 / Tea & Coffee Break and Name Cards Exchange

1505 hrs 5 min.	基調講演 タミルナドゥ州政府 (オンライン講演) Key Note Address by Government of Tamil Nadu Mr. N. Muruganantham, Principal Secretary
15 min.	講演 #1 : タミルナドゥ州政府による 投資ガイド (オンライン講演) Lecture #1 : Investment Guideline by Government of Tamil Nadu Dr. Neeraj Mittal IAS, MD & CEO Guidance
15 min.	講演 #2 : 事例紹介 (インド進出 大手企業様) インド進出経験紹介 (会場講演) Lecture #2.: Showcase (large company) on-site lecture - My Experience in India -
15min.	講演 #3:事例紹介 (大阪 中小企業様) タミル ナドゥ州進出 経験紹介 (会場講演) Lecture #3.: Showcase (SME company in Tamil Nadu from Osaka) - on-site lecture - My Experience in Tamil Nadu -
5 min.	大阪府様よりお知らせ Information by Osaka Pref.
16:00	閉会ご挨拶 / Vote of Thanks 在大阪・神戸インド総領事館

お問い合わせ先 / Contact Address 在大阪・神戸インド総領事館 商務官 竹林敬正
Yoshimasa TAKEBAYASHI (Mr.), Marketing Executive, Consulate General of India, Osaka-Kobe
メールアドレス / mail address : com1.osakakobe@mea.gov.in